

Célébrons les lauréats de 2010 des prix des droits de la personne



En haut, à partir de la gauche : l'équipe de Voices pose sur les marches de l'Assemblée législative du Manitoba avec leurs prix; le co-lauréat, le Manitoba Theatre for Young People, la directrice artistique, Leslee Silverman, accepte le prix en citant la chanson de Neil Young « Rockin' in the free world »; le président de la Commission des droits de la personne du Manitoba et hôte de la réception des prix des droits de la personne du 8 décembre, Jerry Woods, avec Leslee Silverman et la directrice générale du MTYP, Denise Lysak; Korrdel Christian a allumé la chandelle de la Journée des droits de l'homme; et le colauréat du Prix manitobain du dévouement à la cause des droits de la personne, Ernesto Griffith, avec la présidente sortante de la Commission des droits de la personne du Manitoba, Janet Baldwin.

Le Prix manitobain du dévouement à la cause des droits de la personne a été reçu avec grâce par les co-lauréats à la réception qui a eu lieu à l'Assemblée législative du Manitoba. Les lauréats de cette année ont contribué à faire la promotion du respect des droits de la personne et des libertés fondamentales au Manitoba, au moyen des arts, et comme l'a affirmé l'hôte de l'événement et président de la Commission des droits de la personne du Manitoba, Jerry Woods, dans son mot d'ouverture « le milieu des arts ne nous a pas déçus »; il a poursuivi ainsi : « Les candidats étaient tous très impressionnants, des professeurs d'art et musiciens aux auteurs de romans en images et producteurs de documentaires. Je vous félicite tous d'avoir fait la promotion des droits de la personne par vos activités. »

Ernesto Griffith et Winston Moxam de Winesto Films ont reçu le prix pour leur film, « Billy ».

Prix suite à la page 2

Les droits en question par Jerry Woods, président

Cette année a été une bonne année pour les initiatives d'éducation à la Commission des droits de la personne. Selon le *Code des droits de la personne*, « il est important que des programmes d'information sur les droits de la personne soient mis à la disposition des Manitobains afin de les renseigner sur leurs droits et leurs libertés fondamentales et sur les devoirs et les responsabilités qui leur incombent ».

Nos programmes pour les jeunes sont maintenant si bien connus, dans l'ensemble du pays, que la Commission a demandé à présenter un atelier sur la façon d'éduquer les jeunes dans le cadre de la récente conférence nationale sur les droits de la personne. Nous avons pu mettre en vedette notre site Web, « *Leçon sur les droits de la personne* », nos publications sur les droits des jeunes et nos conférences pour les jeunes qui remportent beaucoup de succès.

De nouvelles publications nous aident aussi à accomplir notre mandat d'éducation. En 2010, la Commission des droits de la personne du Manitoba a été la première au pays à publier des lignes directrices sur la protection contre la discrimination fondée sur l'identité sexuelle. Nous avons fait une autre publication, savoir nos lignes directrices à l'intention des parents et des femmes enceintes. Nous avons maintenant dix lignes directrices portant sur divers sujets relatifs aux droits de la personne.

Nos séminaires continuent d'attirer des participants, en particulier des employeurs, des superviseurs et des spécialistes en ressources humaines, qui souhaitent implanter des politiques sur les droits de la personne dans leur lieu de travail. En observant les tendances dans le domaine des plaintes relatives aux droits de la personne, nous pouvons distinguer quelle éducation supplémentaire sur les droits de la personne peut être exigée en milieu de travail. Par exemple, les statistiques révèlent qu'un nombre croissant de plaintes en milieu de travail sont fondées sur les déficiences mentales. En 2011, nous ajoutons un nouveau séminaire à notre liste d'ateliers, qui porte sur l'adaptation pour les employés ayant une déficience mentale.

Tous les renseignements se trouvent sur notre nouveau site Web remanié. Nous avons ajouté des pages sur la façon de déposer une plainte ou d'y répondre, ainsi que des renseignements destinés expressément aux locataires, aux employeurs et aux fournisseurs de services. Nos messages d'intérêt public peuvent aussi être consultés.

Ces initiatives d'éducation qui sont menées avec dévouement et des moyens financiers réduits constituent un pas de plus vers notre but, soit l'égalité des chances et la protection contre la discrimination.

Puisque l'année 2010 tire à sa fin, je voudrais profiter de l'occasion pour féliciter tous les membres du personnel de la Commission des droits de la personne du Manitoba, qu'ils soient de l'accueil, de la médiation et des enquêtes, ou encore de l'administration et de l'éducation, pour le merveilleux travail qu'ils ont accompli.

En acceptant le prix, M. Griffith a déclaré être honoré et a parlé de la patience dont avait fait preuve sa famille au cours des cinq années de travail fait avec plaisir. Le long métrage, « Billy » est fondé sur la vie de Billy Beal, un afro-canadien qui a quitté Swan River, au Manitoba, en 1906, pour aller s'établir aux États-Unis.

Dans sa présentation d'Ernesto Griffith, la présidente sortante du conseil des commissaires de la Commission des droits de la personne du Manitoba, Janet Baldwin, a expliqué que le long métrage traitait non seulement du racisme qui existait à cette époque, mais d'autres questions comme le mouvement des suffragettes et les pensionnats.

Le Prix manitobain du dévouement à la cause des droits de la personne a été décerné au Manitoba Theatre for Young People, comme co-lauréat, pour son impressionnant travail de promotion des droits de la personne et de la transformation sociale depuis presque trente ans. La directrice artistique, Leslee Silverman, et la directrice général, Denise Lysak, ont accepté le prix. M^{me} Silverman a déclaré que le prix avait une grande signification pour eux.

La Bourse SybilShack pour la promotion des droits de la personne par la jeunesse a été décernée à Voices : Youth in Care pour leur formidable campagne d'étreintes gratuites. Selon la Convention relative aux droits de l'enfant des Nations Unies, les enfants jouissent du droit spécial de grandir et de se développer d'une façon saine et normale sur le plan physique et spirituel, dans des conditions de liberté et de dignité. L'équipe dirigeante composée de Jasmine Cowley et de Malcolm Christian a compris la portée de cette promesse.

Selon Marie Christian, la chef de projet, [TRADUCTION] « pour tous les jeunes pris en charge, comme Jasmine, Malcolm ou tous les autres jeunes y ayant participé, Voices offre une occasion de renaître »; elle a ajouté que les félicitations reçues par les deux jeunes dirigeants au cours de l'événement seront pour eux un encouragement pour l'avenir.

Pour visionner leur vidéo sur la campagne d'étreintes gratuites, visitez leur site Web à l'adresse suivante www.voices.mb.ca/.



Les droits de la personne au Canada
**Nouvelles réalités,
Nouvelles directions**
Une conférence nationale sur les droits de la personne
Du 13 au 15 juin 2011 • Calgary (Alberta)

La Commission des droits de la personne de l'Alberta est fière de présenter la prochaine

conférence annuelle de l'Association canadienne des commissions et conseil des droits de la personne (ACCCDP). La conférence publique sera axée sur les nouvelles réalités canadiennes en matière de droits de la personne, de diversité et d'intégration. Les organismes et les personnes de l'ensemble du Canada qui souhaitent bâtir des collectivités et des milieux de travail accueillants et inclusifs, et exempts de discrimination, sont invités à y assister. La conférence 2011 de l'ACCCDP aura lieu à Calgary (Alberta), du 13 au 15 juin 2011.

L'ACCCDP est l'association nationale des organismes statutaires responsables d'administrer les lois fédérales, provinciales et territoriales sur les droits de la personne. Pour obtenir de plus amples renseignements sur la conférence, prière de consulter le site Web à l'adresse suivante : www.cashra2011.ca/fr/

Un nouveau festival de films sur les droits de la personne à Winnipeg

En 2011, l'Association manitobaine des droits et libertés (AMDL) présentera le nouveau festival des films et événement culturel du Manitoba : *Le festival de films sur les droits de la personne du 21 mars*.



Selon Cindy Murdoch, directrice exécutive de l'Association manitobaine des droits et libertés, l'idée du festival de films est née en 2010; il s'agissait d'un moyen de mieux sensibiliser le public au travail à faire pour éliminer l'inégalité sociale et la discrimination raciale. Elle espère attirer l'attention sur ces questions et promouvoir la tenue d'une discussion sur ce point.

À son avis, « le festival de films constitue une formidable occasion pour les Manitobains de célébrer et de promouvoir la diversité culturelle, le respect et l'égalité ». « Nous invitons les membres de toutes les collectivités à y assister et à y participer », ajoute-t-elle.

M^{me} Murdoch déclare que la plupart des films auront un lien avec le Manitoba, mais un certain nombre auront une portée canadienne plus vaste.

Pour obtenir de plus amples renseignements et les dernières nouvelles sur le premier festival de films sur les droits de la personne du 21 mars, vous pouvez consulter le site Web de l'Association manitobaine des droits et libertés, à l'adresse suivante : www.mar1.mb.ca/.

Défi pour les cinéastes étudiants



L'Association manitobaine des droits et libertés a également mis au défi les étudiants du Manitoba de produire des courts métrages ou des vidéos pour le festival de films sur les droits de la personne du 21 mars. Trois de ces films étudiants seront sélectionnés pour être visionnés avant la présentation des longs métrages au cours du festival.

Participez y!

Si vous souhaitez être bénévole au festival de films sur les droits de la personne du 21 mars, ou si vous avez d'autres questions sur le festival, vous pouvez appeler Cindy au 9470213.